

Table of contents

 <https://doi.org/10.1075/bct.56.toc>

Pages v–vi of

**Metaphor and Metonymy revisited beyond the
Contemporary Theory of Metaphor: Recent developments
and applications**

**Edited by Francisco González-García, María Sandra Peña-
Cervel and Lorena Pérez-Hernández**

[Benjamins Current Topics, 56] 2013. vi, 318 pp.

© John Benjamins Publishing Company

This electronic file may not be altered in any way. For any reuse of this material written permission should be obtained from the publishers or through the Copyright Clearance Center (for USA: www.copyright.com).

For further information, please contact rights@benjamins.nl or consult our website at benjamins.com/rights



Table of contents

Introduction to the Volume	1
<i>Francisco González-García, María Sandra Peña Cervel and Lorena Pérez Hernández</i>	
The contemporary theory of metaphor: Revisions and recent developments	
Recent developments in metaphor theory: Are the new views rival ones?	11
<i>Zoltán Kövecses</i>	
The contemporary theory of metaphor — now new and improved!	27
<i>Gerard J. Steen</i>	
Awareness in metaphor understanding: ‘The Lingering of the Literal’	67
<i>Hanna Stöver</i>	
Productivity of Spanish verb–noun compounds: Patterns of metonymy and metaphor	85
<i>Jiyoung Yoon</i>	
Metaphor and/or metonymy across different discourse/genre types	
Motion metaphors in discourse construction	109
<i>Joaquín Garrido</i>	
The adaptation of metaphors across genres	133
<i>Elena Semino</i>	
Multimodal metonymy and metaphor as complex discourse resources for creativity in ICT advertising discourse	157
<i>Laura Hidalgo Downing and Blanca Kraljevic Mujic</i>	
How patent can patents be? Exploring the impact of figurative language on the engineering patents genre	183
<i>Carmen Sancho Guinda and Ismael Arinas Pellón</i>	
Euphemistic conceptual metaphors in epitaphs from Highgate Cemetery	201
<i>Eliecer Crespo Fernández</i>	

The Contemporary Theory of Metaphor: Current Applications

Cognitive Semantic ways of teaching figurative phrases: An assessment <i>Frank Boers</i>	229
Translation Studies and the cognitive theory of metaphor <i>Eva Samaniego Fernández</i>	265
Distinguishing near-synonyms and translation equivalents in metaphorical terms: <i>Crisis</i> vs. <i>recession</i> in English and Spanish <i>Ana María Rojo López</i>	283
Subject Index	317